


# Fête du Col de la Madeleine

Dimanche **21 juillet** 9h - 17h



Marché de producteurs et artisans  
Spectacle : **groupe folklorique de Conflans**  
Cors des Alpes avec Les Sonneurs des Alpes  
Balades à pied  
Balades en poneys  
Animations toute la journée :  
Jeux en bois  
Fausse traite de vache  
Cerfs-volants  
Peinture sur lauze...



**VALMOREL**  
Savoie • France



**Saint François  
Longchamp**



# FÊTE DU COL DE LA MADELEINE

Dimanche 21 juillet 2024

## BUVETTE & RESTAURATION

Auprès des restaurants du Col.

*Refreshments and catering with the restaurants of the col.*

## MARCHÉ DE PRODUCTEURS ET D'ARTISANS LOCAUX

Produits et objets artisanaux.

*Farmer's and local craftsmen's*

▶ Col de la Madeleine ⌚ 09:00 - 17:00



## CORS DES ALPES

Concert et démonstration de Cors des Alpes. Rassemblement des sonneurs des Alpes dans le cadre des Nuits Blanches du Lac Bleu.

*Concert and demonstration of the Cors des Alpes. Gathering of Alpine horn players as part of the Nuits Blanches du Lac Bleu.*

▶ Col de la Madeleine ⌚ 11:00

## ANIMATION FABRICATION DE FROMAGE, TRAITE DE (FAUSSE) VACHE ET BEURRE DE BARATTE

Découvrez toutes les étapes de fabrication d'un fromage de montagne. Essayez vous à la traite de vache ou découvrez la fabrication du beurre à la baratte.

*Demonstration of Beaufort cheese making. Discover all the stages in the making of a mountain cheese.*

▶ Col de la Madeleine ⌚ 11:00 - 17:00 € Gratuit

## JEUX, STANDS & ANIMATIONS D'ANTAN

Sciage de tronc, lancer de botte de paille, jeux en bois, peinture sur lauze, association des croqueurs de pommes, ...

*Straw bale throwing, tronç sawing, Lauze painting ...*

▶ Col de la Madeleine ⌚ 10:00 - 17:00 € Gratuit

## LES ATELIERS DU VENT

Un cerf-volant à décorer avant de jouer dans le vent, construction d'avion en papier et de moulin à vent ...

*Kite workshop. Kite to decorate before playing in the wind.*

▶ Col de la Madeleine ⌚ 10:00 - 17:00 € 5€

## RANDONNÉES ACCOMPAGNÉES

Randonnées accompagnées au lac des tritons. Réservation à l'office de tourisme de Valmorel ou de La Léchère-les-Bains et sur place selon les places disponibles.

*Guides hikes. Accompanied hike to the lake of tritons. Reservation at the tourist office of la lachère-les-bains and on site according to available places.*

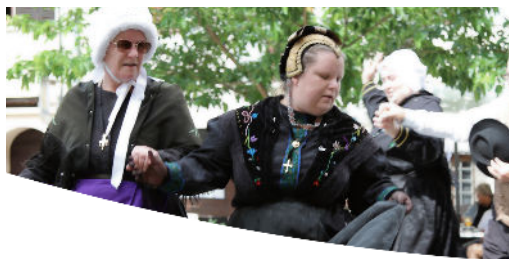
▶ Col de la Madeleine ⌚ 10:00 - 17:00 ☎ 04-79.22.51.60

## BALADES A PONEYS

Pour cette occasion, les poneys seront au col de la Madeleine pour vous faire profiter d'une balade face au Mont Blanc.

*Come and enjoy a pony ride.*

▶ Col de la Madeleine ⌚ 10:00 - 17:00 € Payant



## GROUPE FOLKLORIQUE DE CONFLANS

Danses folkloriques et costumes traditionnels savoyards.

*Folk dances and traditional Savoyard costumes.*

▶ Col de la Madeleine ⌚ 11:00 | 14:30 | 16:00

## NAVETTES

Gratuites toutes les 30 minutes (de 9h à 18h) entre Saint Francois longchamp 1650 (Parking P3) et le col de la Madeleine.

[www.saintfrancoislongchamp.com](http://www.saintfrancoislongchamp.com)

. Sur réservation depuis la Léchère.

[www.valmorel.com](http://www.valmorel.com)